

REDACTIUNEA,
Administrațiunea și Tipografia
Brașov, piața mare nr. 30.
Scrisori nefrancoate nu se
primesc.
Manuscrise nu se retrimit.
INSERATE
se primesc la Administrațiune în
Brașov și la următoarele
BIROURI de ANUNȚURI:
In Viena: la M. Duker Nachf.,
Nuz. Angenfeld & Emorie Les-
ner., Heinrich Schalek, A. Op-
pelik Nachf., Anton Oppelik.
In Budapesta la A. V. Gold-
berger, Ekstein Bernat, Iuliu
Leopold (VII Erzsébet-körút).
PREȚUL INSERȚIUNILOR: o se-
rie garmond pe o coloană 10
bani pentru o publicare. Pu-
blicări mai dese după tarifa
și învoială. — RECLAMĂ pe
pagina 3-a o seriă 20 bani

GAZETA TRANSILVANIEI.

ANUL LXVII.

„GAZETA” iese în lumina
Abonamente pentru Austro-Ungarie
Pe un an 24 cor., pe șase luni
12 cor., pe trei luni 6 cor.
M-ri de Duminecă 4 cor. pe an.
Pentru România și străinătate:
Pe un an 40 franci, pe șase
luni 20 fr., pe trei luni 10 fr.
M-ri de Duminecă 8 fr. pe an.
Se prenumeră la toate ofi-
ciile poștale din țară și din
afară și la d-mii colectori.
Abonamentul pentru Brașov
Administrațiunea, Piața mare,
Târgul Inului Nr. 30. etajiu
I. Pe un an 20 cor., pe șase
luni 10 cor., pe trei luni 5 cor.
Cu dusa în casă: Pe un an
24 cor., pe șase luni 12 cor.,
pe trei luni 6 cor. — Un esem-
plar 10 bani. — Atât abona-
mentele cât și inserțiunile
sunt a se plăti înainte.

Nr. 146.

Brașov, Luni-Marți 5 (18) Iulie.

1905.

NOU ABONAMENT

LA

„GAZETA TRANSILVANIEI”.

Cu 1 Iulie st. v. 1905

s'a deschis nou abonament, la care invităm
pe toți amicii și sprijinatorii foiei noastre.

Prețul abonamentului:

Pentru Austro-Ungaria: Pe un an 24
coroane, pe șase luni 12 coroane, pe trei luni
6 coroane, pe o lună 2 coroane.

Pentru România și străinătate: Pe un
an 40 franci, pe șase luni 20 franci, pe trei
luni 10 franci, pe o lună fr. 3.50.

Abonarea se poate face mai ușor
prin mandate postale.

ADMINISTRAȚIUNEA.

Ce vrea coaliția?

Tot mai mult iese la lumină, că
jocul coaliției maghiare din parla-
ment cu limba de comandă maghiară
e foarte hazardat.

Vedând cu câtă incredere în pu-
terile proprii și cu câtă speranță în
isbândă vorbesc și scriu neobosit
conducătorii așa dișei „resistențe naționale”,
s'ar pără, că Kossuth, Apponyi
și Banffy cu ai lor sunt siguri de
îvingerea finală în această luptă. Nu
prea poate însă omul înțelege, pe ce
se bazează această purtare încredută a
celor din coaliție, căci presupunerea
lor de până acuma, că bătrânul mo-
narch va preferi în cele din urmă
mai bine de a ceda și în cestiunea
limbei de comandă, decât de a se în-
vrăjbi cu ei și cu constituția, și-a
cam pierdut basa, de când s'a dove-
dit repetit, că în cestiunea limbei de
comandă domnitorul rămâne neîndu-
plecat. Se știe, că are cauze foarte
grave pentru această, și, după cum în-
suși a mărturisit, e constrins chiar
peste voința sa de a ține sémă de
ele în interesul monarhiei întregi.

De unde își ia în asemenea im-
prejurări bar. Banffy cutezarea să
afirme în comitetul diriguitor al coa-
liției, că el nu poate primi propunerile
lui Eötvös — care ceru ca coaliția să
înceteze cu rezistența ei pasivă și să
primască imediat a constitui un ca-
binet din sinul său în condițiunile
date — fiind-că e convins că regele va
primi în curând postulatele Ungariei,
nu putem ști.

Dacă ținem sémă, că același
Banffy, care s'a opus astfel părerii
lui Eötvös, a declarat însuși în ca-
meră, că nu trebuie să se dea impor-
tanță limbei de comandă și serviciu,
ci va fi de ajuns a introduce ca ecvi-
valent pentru ea limba de regim
maghiară, atunci totă purtarea lui
apare ca a enigmă, precum o pre-
sentă și contele Tisza în articoliile
săi mai noi. Contrădicerele dintre enu-
ciațiunile de mai înainte și acum ale
șefilor de căpetenie din comitetul
coaliției, fac impresiunea ca și când
ar fi toți înțeleși și s'ar fi hotărât a
manevra așa ca să încerce până la

extrem tot posibilul de a constringe
cumva pe monarch să cedeze în toate.

Nu-i pentru cele puține cuvinte
germane de comandă, dice Apponyi,
ci limba de comandă maghiară însă
independența Ungariei. De aceea trebuie
să stăruim așa mult, ca să o avem.

Stefan Szechenyi le dicea cona-
ționalilor săi: Pregătiți-vă bine, căști-
gați pe partea voastră popórele nema-
ghiare, liberându-le de sub jugul io-
băgiei și dându-le libertatea indivi-
duală, pentru care se le cereți în
schimb să învețe limba și să adopte
cultura maghiară. Ér' după-ce veți fi
simțit că a-ți reușit și sunteți tari,
atunci faceți pasul decisiv și cutezați!
De s'ar scula dingrópă astăzi marele
lor Szechenyi tot așa ar trebui să le
vorbescă, ba să-i dojenescă și mai
tare: să nu uite că s' puțini și slabi,
căci situația de astăzi e și mai grea,
și mai periculoasă ca mai înainte cu
o jumătate de veac. Căci dela Aus-
tria nu mai pot stórce nimic, ér na-
ționalităților nu le mai pot da nimic,
căci statul, ce vor să-l clădescă, l'au
pus pe nisece base utopice, cari le
fac cu neputință să recunoscă sin-
cer dreptul de limbă și individualita-
tea națională a acestor popóre, sin-
gura și cea din urmă condițiune de
pace între ele și rassa maghiară.

Ce va face Apponyi cu indepen-
dența, decât n'are pe ce s'o așede în
mod trainic? Și cum înțelege el a-
ceastă independență absolută fără a
se separa Ungaria de Austria? A
scris în diarele franceze și englezesci,
că Maghiarii nu vor separațiunea.
Atunci ce voesc? Ca independența
Ungariei, cu armată și politică econo-
mică independentă, să fie sprijinită și
ocrotită și de baionetele Impăratului?

Așa ceva nu mai poate fi nici-o-
dată, de și-ar da invoirea de o sută
de ori chiar și Impăratul.

Au trecut vremurile de mai înainte.
Nu mai domnesce în Austria „Cama-
rilla”, ci Impăratul trebuie să țină ađi
sémă de voința popórelor imperiului,
voința va căde puternic în cum-
păna destinelor monarhiei.

De aceea, ori-ce s'ar dice, e rău
ales momentul de a face politică ris-
cată maghiară kossuthistă.

Ce s'a vorbit în ședința comitetului coaliției.

La alt loc al numărului nostru de
ađi aducem mai pe larg ceea-ce a diș
deputatul Carol Eötvös în ședința de Vineri
săra a comitetului diriguitor al coaliției.
La locul acesta ținem să fixăm numai
unele momente mai principale din decur-
sul acelei ședințe, ce s'au telegrafat și di-
relor din străinătate.

Ședința a deschis-o Francisc Kossuth
raportând comitetului despre consfătuirile,
ce s'au urmat între Fejervary și șefii co-
aliției, cari au discutat cu ministrul pre-
ședinte numai în calitate de persoane pri-
vate. A declarat, în fine, că rezistența pa-
sivă trebuie continuată cu totă energia, căci
nu poate fi vorba de desarmare; trebuie însă
să se stabilizească cu cea mai mare îngrijire
modalitățile rezistenței naționale.

A luat apoi cuvântul Polonyi, care a
prezentat conferenței un elaborat gata, des-

fășurând până în cele mai mici amănunte
dispozițiuni privitoare la rezistența pasivă.
Punctul de vedere al lui Polonyi este, ca
municipiile să nu ia spre scire ordinul lui
Fejervary, ér decât funcționarii ar fi ridicăți
din oficiu, comitatele, să nu lase pe funcțio-
nari și să-i susțină.

Se mai plănuiesc instituirea în toate
comitatele a unor comisii, cari să încă-
seze sumele de biruri și, în numele țării,
să le predea guvernului. Comisiunile acestea
ar trebui apoi să garanteze creditorilor,
străini ai statului plata regulată a cupó-
nelor de rentă, ér funcționarilor plata re-
gulată a lefurilor.

După Polonyi a vorbit Carol Eötvös
Ceea-ce a spus el, cetitorii vor afla mai
jos.

Contele Eug. Zichy, consilier secret, a
îndreptat — spun diarele maghiare — un
atac extraordinar de violent în contra lui
Eötvös, care — dișe Zichy — predică
desarmarea când nația întrégă ar tre-
bui să stea în picioare. Carol Eötvös, cu
propunerea sa, a rămas cu totul izolat, —
urmă Zichy. »Să nu ne amăgim; revolu-
țiunea nu se poate evita. Revoluția e pe capul
nostru, și e o revoluție făcută de sus. Dacă
noi ne vom încrede în priceperea Habs-
burgilor, atunci ne înșelăm. Noi trebuie să
ne organizăm, pentru-ca ori ce ar urma,
să ne aștepte. Primul lucru să fie alcă-
tuirea de comitete în municipii, cari să or-
ganizeze de o parte rezistența pasivă, ér
de altă parte să ofere scut sigur funcțio-
narilor. Se referă apoi la cuvintele ce le-a
diș Francisc Deak, că Habsburgii n'ar fi
primit pactul, decât nu ar fi fost Sadova.
Francisc Deak a mai diș, că pe când se
urmu tratările în 1867, decât honveđii ar
fi fost jurați pe constituție, nu s'ar fi în-
tors contra Maghiarilor.

Desid. Banffy a declarat, că se ală-
tură întru toate la vederile contelui Zichy
și că rezistența trebuie continuată tot cu
mai mare energie. — Contele Aladar Zichy
s'a pus pe punctul de vedere cel mai ex-
trem.

La fine Francisc Kossuth a propus,
ca de-ocamdată să nu se aducă o decisiune
în meritul cestiunei, ci să se lase pe
ședința proximă de ađi, Luni, când toți
membrii comitetului vor fi față.

Se poate prevedea de pe acum ce hotărâ-
re vor aduce, dat fiind, că contele Apponyi
conducătorul cel mai radical al stângerii, care
n'a luat parte la conferență, într'o convorbire
cu nisece bărbați politici, a diș: „Crisa nu va
dura luni de zile, ci ani întregi. Ea va
dura, până când va trebui neapărat să se
acorde armatei ungare comanda în limba
maghiară. Națiunea nu trebuie să cedeze,
deórece limba de comandă ungerescă, în-
sémná independența. Ceea-ce nu poate să
dea cu drept împăratul Austriei, nu trebuie
să respingă regele Ungariei».

Carol Eötvös asupra situației.

Obiectul discușiunilor opiniei publice
il formeză încă cele întâmplate în ședința
de la 14 Iulie a comitetului executiv al o-
poziției coalitate. Pentru prima órá s'a în-
timplat, ca din sinul coaliției să se audă
în publicitate un glas de avertisment, cu
îndemnul a-se întórce de pe panta pri-
mejdiósă și a-și impune moderațiune. Glasul
acesta a emanat de la Carol Eötvös.
Se crede însă, că în conferențele intime
s'au audit și mai înainte asemenea glasuri,

ele însă n'au ajuns la cunoștința publică,
cum a ajuns acuma avertismentul lui
Eötvös.

Corespondentul din Budapesta al di-
arului „N. Fr. Pr.” s'a adresat direct lui
Eötvös pentru lămuriri; acesta însă a de-
clarat corespondentului, că conferența a
fost intimă și că este obligat a ține se-
cretul. Atăta însă poate spune, că toate co-
municatele făcute până acuma sunt defec-
tuóse și unele tendențiose.

Atunci corespondentul s'a adresat
unui alt bărbat, care a fost de față la dis-
cusiune și espunerile lui sunt autentice. Éta
ce a declarat acel bărbat:

— Deputatul Carol Eötvös când în șe-
dința de eri a adresat opoziției avertis-
mentul, să nu împingă națiunea în revo-
luțiune, el n'a spus ceva nou, ci a repetat
numai avertismentul său exprimat în dife-
rite rinduri în sinul comitetului. Părerea lui
Eötvös pe care și-a enunțat-o în comitet
este, că coalițiunea are trei datorii:

1) A primi sans phrase, să alcătuiescă
guvernul, deórece ea este majoritatea le-
gală a parlamentului.

2) Guvernul, ce se va forma din coa-
lițiune, să realizeze din postulatele naționale
atâtea, câte se pot executa momentan.

3) Trebuie să se îngrijescă de forma-
rea și existența unei opoziții, care fără să
facă obstrucțiune, să țină la ordinea dișei
postulatele neimplinite naționale, până ce
nu vor fi implinite și acelea.

O altă datorie a coalițiunei ar fi să
absorbă partidul liberal, asigurând astfel
o majoritate compactă.

În privința rezistenței pasive, Eötvös
a declarat, că nu poate fi de acord cu or-
ganizarea unei asemenea rezistențe și că
dece părerea sa nu va pute străbate, va
fi silit să cumpănescă din nou și matur,
dece poate să mai stea la postul cel'a ocu-
pat până acuma în comitetul executiv.

Rezistența pasivă, adevărat, a fost
ideea lui Eötvös încă pe timpul cabinetului
Tisza, nici odată el însă n'a admis ca a-
acastă rezistență să mērgă până acolo,
încât să se împedecă chiar și încasarea dă-
rilor plătite de bună voie.

În comitetul executiv s'a audat cri-
tică împotriva bărbaților conducători, pen-
tru faptul că s'au dus la baronul Fejer-
váry, deși s'a făcut declarația, că nu s'au
dus la el decât ca particulari. Eötvös a
declarat energic în ședința comitetului, că
nu există motiv a protesta, pentru-că acei
bărbați s'au dus la ministrul președinte,
fie ca particulari, fie constituiți în subco-
mitet.

Eötvös a apostrofat direct pe poli-
ticianii conducători ai coaliției și le-a pus
întrebarea, decât Kossuth, Darányi, contele
Andrassy sau Apponyi vor lua răspunde-
rea pentru încurcăturile, cărora ar fi es-
pusă țera?

Dintre cei apostrofați a răspuns Da-
ranyi declarând scurt, că ar fi fost gata
în împrejurări foarte grele a se pune în
fruntea unui minister din sinul coaliției.
Motivul pentru cari nu s'a putut face a-
cēsta sunt cunoscute, și el declină răspun-
dere.

Baronul Banffy încă a răspuns pe
scurt la apostrofarea lui Eötvös, spunând
că nu împărtășescă părerea lui Eötvös re-
lativ la primirea sans phrase a guvernului
de către coalițiune, fiind-că are convinge-
rea, că regele va implini curând postula-
tele naționale ale Ungariei.

Declarația contelui Zichy.

Al doilea orator, care în cunoscuta ședință a comitetului a provocat senzație, a fost contele Eugen Zichy. Corespondentul ziarului „N. Fr. Pr.” a obținut o declarație de la numitul conte al cărei conținut îl publicăm aici în resumat:

Înainte cu câțva timp — spune declarația — contele Eug. Zichy într-o societate înaltă din Viena i-s'a făcut reproșul că e rebel și că Maghiarii stau pe un punct de vedere revoluționar.

— Eu am răspuns, dice contele Zichy, că nu noi, ci *camarilla din Viena a împins națiunea la rezistență*.

Contele Zichy a mai expus în numitul cerc aristocratic, că constituția Ungariei este milenară și nu datează numai de la 1867, cum se crede în Viena. Rudolf de Habsburg a învins pe Ottokar de Boemia și s'a făcut stăpân cu ajutorul armatei ungurești. Urmasul lui a primit de la străbunii Ungurilor dreptul regal apostolic ungar numai așa, că el ne-a asigurat prin o scrisoare inaugurală, că ne va respecta constituția, datinele etc. Urmasii acestuia au promis același lucru prin jurământ. *Nu noi am jurat regelui, ci regele ni-a jurat nouă, că ne va recunoște drepturile. Nu el a fost, care ne-a dat drepturi, ci noi i-am dat drepturi, er noi le-am dat numai regelui apostolic al Ungariei. Astfel împăratul Austriei nouă nu ne poate decreta nimica.*

Și apoi — continuă Z. — am pus întrebarea, cine este revoluționar? Noi, Maghiarii, cari stăm pe temeiul legii și cerem executarea legilor, întărite de rege prin jurământ, ori Viena, care vrea să ignoreze garanțiile constituției noastre?

La noi nu se poate governa cu ordinațiunii. Noi nu cerem decât executarea legilor, și nici odată n'am cerut altceva. Nu putem deci fi considerați ca revoluționari. Parlamentul a dat prin cunoscutul concluderilor îndrumare comitatelor și comitatele vor executa acest concluder, cu toate circumstanțele guvernului, fiindcă acel concluder este legal, er noi cari am provocat concluderul, nu vom abandona municipiile.

Motivele declarațiilor mele — încheie contele Zichy — erau deci cele mai firești și repet, *că nu noi, cei de jos, facem revoluția, ci cei de sus, din Viena*.

Incidentul dela frontaria ungaro-română.

(*Resultatul anchetei făcute de autoritățile române.*)

Sub titlul »Adevărul asupra incidentului dela frontaria, corespondentul ziarului »Universul« din București comunică, pe baza anchetei făcute de procurorul A. Iacomî și de colonelul A. Popescu, comandantul reg. 5 artilerie român din T.-Jiu, istoricul următor al incidentului din 7 Iulie dela Poiana Muierii:

În toți anii ziua de 7 Iulie fiind sărbătoră Simzienelor, se face la Poiana Muierii o nedee, la cărciumile ce se improvizază în acea zi. Iau parte: ciobanii de pe la stănele noastre, ciobanii transilvăneni și omeni de pe la graniță, cari trecând frontaria, vin să cinstescă la acele cărciumi.

Soldații noștri grăniceri și un sergent erau în patrularea frontierei; un caporal, ce se găsea la o stână de pe teritoriul românesc, vine și anunță pe sergent, că doi gendarmi unguri sunt la stână și vor să-l vadă.

Sergentul întâmpină pe acei 2 gendarmi cu care se cinstesc. Unul din gendarmi rămâne la cărciumă, er celalalt pleacă peste frontaria.

Sergentul nostru îmbrăscie pe grănicerul pe frontiera și anunță pe cărciumar, că orele sunt 3 și deci se ridică cărciumile și se plece.

În acest timp sergentul aude o detunătură de revolver; uitându-se înapoi vede un cioban transilvănean și-l cercetă de ce a dat foc.

Acesta nevoind să spună, sergentul îl declară arestat; un gendarm ungar vedând

pe cioban arestat, se duce la el, ca să-l smulgă. Sergentul nostru îl întreabă de ce nu i-s'a adresat lui și gendarmul ungar făcând gură, e arestat.

Gendarmul ungar despre care am spus că rămăsese la cărciumă, vedând pe cei doi arestați, a spus că rămâne și el decă sunt arestați ceilalți.

Cu acești trei inși arestați, sergentul de grăniceri se depărtează de frontieră.

În acel timp mulțimea de dincolo, ciobanii, sătenii și gendarmii unguri, vedând, că sergentul grănicer pleacă cu arestații, vin spre frontieră făcând mare șgomot.

Caporalul de grăniceri îi somază să se retragă. Mulțimea nevoind, el ordonă o salvă de focuri, care au fost trase în vânt.

Neputând să-i intimideze prin această salvă, a comandat o a doua, de data aceasta în mulțime; unul a murit și a fost înmormântat de autoritățile ungare, aproape de frontieră, er altul a fost rănit și se găsește în spitalul unguresc din Cimpă.

Cei arestați au fost puși în libertate.

Din toate acestea rezultă, că grănicerii noștri au fost în perfectă legalitate atunci când au tras focuri.

Aflu chiar, că atunci când comisia însărcinată, ca să ancheteze, a făcut cercetări, i-s'a declarat de gendarmii unguri, că ai lor sunt de vină.

Acesta se confirmă și prin faptul, că gendarmii unguri dela Poiana-Muierii au fost mutați spre Deva, considerându-se ca o rușine, ca ei să stea mai mult timp în acel punct.

Procesul verbal de cercetările făcute va fi înaintat d-lui ministru de război de către d-l colonel Anton Popescu.

Un articol al contelui Tisza.

Contele Tisza își exprimă părerile asupra situației într-o serie de articole publicate în „Az Ujság”. Din expunerile celui mai recent articol extragem următoarele:

„Numai acea națiune merită o viață națională, care fiind atacată în drepturile sale și în libertatea sa, nu întreabă decă stă față în față cu o putere mai mare și nu cumpănesce eventualitățile luptei, — ci fără a șovăi își varsă sângele în lupta pe viață pe moarte.»

Națiunea noastră — continuă Tisza — a luptat mai de multe ori asemenea lupte de apărare. Istoria însă nu ne arată un singur cas, că națiunea ar fi provocat lupta, spre a schimba starea existentă de drept conform dorințelor sale. Nu susțin că o asemenea luptă n'ar pute fi îndreptățită..., dăr națiunea numai atunci e permis a o duce în luptă, când starea existentă este în adevăr insuportabilă, când acea stare face națiunea incapabilă de a-și împlini misiunea și când ținta luptei merită pericolele împreunate cu ea. Înainte de toate este necesar însă a expune limpede și pe față națiunii motivele și primejdiile luptei... *Coalitiunea* întinde un amurg asupra acestora, cum nu se mai pomenesc în istorie vr'un exemplu la cei ce și-au tirat vr'odată națiunea în o asemenea crasă.

Tisza citează din enunțările șefilor coalitiunii relevând ambiguitatea sforțărilor lor despre cari nu se scie, decă se învîrtesc în jurul limbei de comandă și regiment, ori în jurul celor 4 milioane ce ar trebui plătite de Ungaria la investițiile comune.

Contele Tisza concluder, că este o sugeștiune numai, că coalitiția s'ar lupta pentru mărirea scopurilor naționale.

Scrisoare din București.

(Coresp. part. a „Gaz. Trans.”)

— 3 Iulie.

Dilele acestea a ploat bine aproape în toate părțile țării, asigurând în chipul acesta normala dezvoltare a porumbului, care este până acum foarte frumos. Recolta viței de vie de asemenea promite a fi bună, atât ca cantitate, cât și ca calitate.

Pôme s'au făcut în abundență, așa în cât se vînd în căruțe pe stradă.

— O pildă despre bunătatea de suflet a Românului a fost ajutorarea desertorilor ruși de pe vasul de război »Potemkin«. O parte dintre marinarii, cari veniseră în București, intraseră în marea berărie »Carul cu bere« a fraților Mircea. Ei fură primiți cu simpatie și ospătați. Fie-care mușteriu ținea ca să facă cinste cu o halbă, cu o țigară, etc.

Un alt fapt este și următorul: Mai mulți funcționari inferiori de la căile ferate române, au cotisat între ei și au strîns o sumă bunicică, pe care au oferit-o marinarilor ruși. Acest tratament l'au avut desertorii ruși și prin alte localități ale țării.

Birjarii, mai ales cei din capitală, se înțelege, că i-au tratat ca pe frați, dându-le adăpost, mâncare și preumblându-i gratis cu trăsuri prin oraș.

— Vineri s'a deschis în sala școlii Goleșcu, al 6-lea congres al institutorilor și învățătorilor din totă țera, pentru a discuta diferitele reforme, ce se impun pe tărîmul învățămîntului primar rural și urban. Congresul este presidat de d-l ministru al cultelor și instrucțiunii publice M. Vlădescu, și a fost deschis printr'un serviciu divin la metropolie, oficiat de P. S. Sa arhierul Nifon, locțiitor de metropolit. La prima ședință a vorbit și fostul ministru al instrucției d-l Spiru Haret, care dise între altele, că scopul învățămîntului primar nu este numai a învăța pe copii să cetască și să scrie, ci a simți românesc, să scie cine sunt și să-și iubescă patria și neamul.

— Episcopul Dunării de jos a trimis o pastorală protopopilor eparchiei sale, în care arată importanța istorică a epocii naționale de la 1906, când se împlinesc 40 de ani de domnie ai Regelui Carol, și 1800 de când împăratul Traian pornit din Roma, în fruntea vitejilor săi oșteni, a sosit în aceste părți. Înaltul prelat arată, că cele dintâi seminte ale creștinismului au fost aduse în Dacia prin coloniștii Romani sub Traian, și că cele dintâi centre de administrație și organizație bisericească au fost tocmai în cuprinsul eparchiei Dunărei de jos, căci la vechiul Tomis și alte localități din Dobrogea au fost reședințele celor dintâi episcopi și metropolii ale Românilor din aceste părți. Se cade deci, ca la această serbare să ia parte și biserica aceasta, înființând o secție deosebită, în care să se espună odorele vechi, ca: vase sfinte, cruci, vestimente, fotografii de biserică etc.

— Joi s'a constituit în mod definitiv societatea »România« pentru exploatarea terenurilor petrolifere, aparținînd statului și particularilor. S'a subscris un capital de 16.345.000 lei. Între subscriitorii figurează d-l Al. Marghiloman cu 500.000, prințul Barbu Stirbey 400.000, Pleșea 400.000 etc. În aceeași zi s'a autentificat la tribunalul Ilfov, secția de notariat, actul de asociațiune al societății »România«.

— Ziarul conservator »Acțiunea«, organul d-lui Victor Ionescu, fratele ministrului de finanțe, d-l Tache Ionescu, anunță cu litere mari peste pagina I, că s'au pus bazele unei ligi anti-grecesci, care are de scop a ține piept propagandei grecesci din Macedonia. Președintele acestei ligi este înflăcăratul patriot, d-l C. Disescu, fost ministru, senator, profesor universitar, er organul ei de publicitate ziarul »Acțiunea«.

— A aparut în editura institutului grafic »Minerva« Căluza stațiunilor balneare și climaterice din România, de d-l Aurel Scurtu, licențiat în științele farmaceutice. Cartea aceasta a apărut s'nb auspiciile ministerului domeniilor, industriei și comerțului, și are ca prefață un interesant studiu, scris de inginerul de mine, Alimaneșteanu. Cartea are 344 pagini și cuprinde numeroase ilustrații, tabele și o hartă a stațiunilor balneare din România, și costă 2.50 bani exemplarul.

— Presa bucureștenă a primit cu simpatie apariția acestei cărți, a cărei lipsă se simțea.

Un nou secretar de stat.

În urma schimbării recente a cabinetului ungar, mai mulți secretari de stat și-au dat dimisiunea din considerațiuni politice. Neputînd rămâne vacante aceste posturi, cabinetul a luat măsură, ca posturile să fie completate. Cel dintâiu dintre miniștri, care a intervenit să-și se numescă un secretar de stat, a fost Dr. George Lukacs. El a propus M. Sale numirea la acest post a consilierului Dr. Victor Molnar. Numărul proxim al fôiei oficiale va publica această numire.

Foile din Budapesta înregistrînd numirea aceasta, relevă că noul secretar de stat nu se ocupă cu politica și toate calitățile sale și le-a pus și până acuma în serviciul cestiunilor culturale și școlare.

Victor Molnár este un fiu al Brașovului și e născut la 1859. Studiile secundare și-le-a terminat în Brașov, er pe cele juridice în Clușiu și Budapesta. La 1882 a fost numit de Trefort practicant în ministeriul cultelor, unde a avansat treptat până la secretariatul de stat. Noul secretar este lăudat pentru activitatea sa intensivă nu numai pe terenul administrativ din resortul cultelor, ci și pe terenul publicisticii și literaturii maghiare. Peste tot numirea lui Victor Molnár întîmpină simpatii în presa maghiară. Ca fiu al Brașovului cunoscă bine cu deosebire referințele acestui comitat și pe cât suntem informați, este un spirit emancipat de șovinismul dominant, care adesea întunecă vederile chiar și ale celor mai luminați bărbați maghiari.

SCIRILE DILEI.

— 4 (17) Iulie.

Parastas pentru Mihail Cogălniceanu.

Er dim. s'a oficiat la cimitirul Eternitatea din Iași o panachidă la mormîntul marelui Mihail Cogălniceanu în prezența rudelor și a câtorva sute de cetățeni din toate straturile societății. S'au ținut discursuri de către d-nii Dr. Zosin, State Dragomir și Emanoil Manoliu, ziarist.

Preoți croați pentru liturghia glagolitică. Pe Croați i-a mahnit mult faptul, că papa Pius X n'a voit să le concedă liturghia glagolitică. Din cauza aceasta în comuna Vodice de lângă Sebeniko s'a făcut o demonstrație din incidentul sfîntirii unui steag al socoliștilor. La serbare au participat mulți preoți din Croația-Slavonia. La banchet unul din preoți a ținut un toast pentru liturghia-glagolitică și a criticat aspru decisiunea papei. Conmesenii s'au ridicat de pe scaune și au aclamat pe orator.

»Banatul«. Dela începutul lui Iulie st. v. curent apare în Lugoșii o nouă fôie populară, care este edată și redactată de d-l Dr. Valeriu Branisce, directorul »Drapelului«. Etă ce dice d-l Branisce în primul număr al acestei foi, ce l'am primit er: »Aducerea aminte plină de dragoste a poporului din aretul Banatului m'a îndemnat să pun temelia la această fôie pentru poporul român, pe care am botezat-o »Banatul« în semn de recunoștință și mulțumită pentru inima deschisă și gândul senin cu care a răspălit poporul român din Bănat lucrarea mea«. Scopul ce-l urmăresce această fôie săptămînală este de a da o lectură bună și folositoare poporului doritor a ceti gazete. Ea nu va face politică. Dorim confratelui nostru și noiei sale foi cel mai bun succes, ca să-și ajungă ținta sublimă ce și-a pus-o de a conlucra cu devotament la luminarea și înaintarea poporului nostru! — »Banatul« costă pe an 4 corone, pentru România 10 Lei.

Teatru românesc în Zărnești. Reprezentația anunțată pe Duminecă sera în Zărnești s'a ținut conform programului. Succesul atât cel material cât și cel moral a fost splendid. Brava inteligență română din Zărnești a dat din nou o dovadă strălucită despre interesul, ce-l poartă ori-cărei întreprinderi românesce. Sala spațioasă a hotelului comunal era ticsită de un public distins, compus nu numai din Zărneșteni, ci și din iubitorii de artă, de prin comunele vecine Tohanul-vechiu Bran, Poiana Mărului. — D-șora Lucia Rosand și d-l Zaharie Bărsan au rivalizat într-o ne transporta în regiunile superioare ale adevăratei arte și pentru neîntrecutele lor prestațiuni au fost frenetic aplaudați și aclamați. Primirea artiștilor și a ospetilor

veniți din alte părți a fost din cele mai căldurose. Toți au dus cu sine suvenirile cele mai plăcute. Vom reveni mai pe larg în alt număr.

Alegere de preot. Alegerea de preot al treilea la biserica Sf. Nicolae din Scheiul Brașovului se va face — precum aflăm — de Duminecă într-o săptămână. Candidații la acest post sunt d-nii preoți Sfetea, diaconul I. Prișcu și teologul abs. A. Oancea.

O desmințire. Unele diare din străinătate au înregistrat scirea, că mai mulți marinari ruși, aparținători echipajului vasului »Potemkin« ar fi fost înrolați în marina română. Scirea această tendințioasă se desminte în modul cel mai hotărât de către forurile competente române.

Victimele din Macedonia. O telegramă oficială din Constantinopol anunță că în trei vilaiete macedonene au fost uciși dela Martie încôce 44 greci, 379 sârbi; 83 greci și 4 sârbi au fost făcuți prizonieri.

— Din Sofia se anunță: Hilmi Pașa și cei doi agenți civili au primit dela comitetul revoluționar din Monastir scrisori de amenințare, cu răsunare personală decât un bulgar nevinovat, condamnat la moarte, a fost în adevăr executat la Monastir.

Prima domnișoră doctor la universitatea din Cernăuți. Din Bucovina se scrie »Drapelului«, că zilele trecute a fost promovată la gradul de doctor în filosofie la universitatea din Cernăuți d-șora Hinkiewicz, de naționalitate Rutencă. Cu finea acestui an școlar au trecut cu succes examenul de maturitate la gimnaziul din Cernăuți românele, d-șorele Victoria Vouitchi și Veronica Turcan.

Mărtea subită a unui comandant de corp. Contele Felix Orsini-Rosenberg, care nu de mult a fost numit comandant al corpului de armată XIII din Zagreb a murit subit zilele acestea. Comandantul de corp ținea inspecție în Csakortnya asupra unui regiment de ulani. Intorcându-se de pe câmpul de exercițiu, contele s'a răsturnat de pe cal și a căzut mort la pământ. Medicii au constatat apoplexie. Contele era în etate de 60 ani.

Cununie. D-l Matei Șirlincan, funcționar de bancă, și Elena Hangamutz își vor celebra cununia lor Lună în 17 Iulie 1905 st. n. la orele 4 d. a. în biserica gr. cat din Borgo-Bistrița.

Starea sămănăturilor în Rusia. Din Rusia vin sciri neliniștitoare cu privire la starea sămănăturilor. Din rapoartele publicate de ziarele rusești rezultă că recolta acestui an va fi foarte slabă. În guvernamentele Șaratov, Samara, Tambov, Wjatka recoltele sunt nimicite. Ziarul »Samsarski Kurjer« publică scirea că întregul ținut dincolo de Wolga e amenințat de fomete. Situațiunea această precară e cauzată parte de căldurile extraordinare ce au ținut timp mai îndelungat în unele ținuturi parte din lipsa de ploii.

Evenimentele din Rusia.

»Mesagerul guvernului« publică un ucuz prin care se grațiează persoanele închise pentru delict religioase sau încă neurmărite pentru aceste delict comise înainte de publicarea ucazului; precum și persoanele condamnate pentru delict religioase la pedepse corecționale, la închisore în tortărăță.

Se reduce cu o treime pedepsa condamnaților la muncă silnică, ér celor cu pierderea drepturilor civile li-se reduce pedepsa la jumătate. În sfârșit se reduce la jumătate pedepsa minorilor condamnați la închisore.

— Ziarele află din Varșovia, că în urma scirilor de mobilizare iminentă, lucrătorii din numeroase uzine au părăsit lucrul. Sunt temeri de o grevă generală. Afișele distribuite îi înștiințază, că sunt obligați să răspundă la primul semnal de alarmă. Se crede, că nouă atentate cu bombe vor fi plănuite. Agitatorii silesc pe comercianți să închidă prăvăliile.

— Comercianții din Odesa au cerut ca starea de asediu, care aduce mari prejudicii comerțului și comercianților, să fie ridicată de urgență. Guvernatorul general a refuzat și a declarat, că starea de asediu va fi menținută la Odesa încă șese luni pentru-că agitațiunile revoluționare continuă încă. Orașul este liniștit, dér poliția face încă numeroase arestări.

— Din Lodz (Polonia rusescă) se anunță că Vineri la amiazi 60 de cazaci dintre cei tăbăriți între Lodz și Zgierz, au refuzat mărcarea ce li s'a dat și au trimis ca delegat din parte-le un cazac mohamedan anume Chasanow. Acesta a prezentat cererile întregului detașament, cari sunt: rațiuni îndoite, soldă îndoită, de orece e timp de lupte, precum și plata soldelor din trecut.

Căpitanul în loc de răspuns, a împușcat pe Chasanow. Când cazacii au voit să meargă mai departe cu plângerea, s'a chemat infanteria și cei 60 de răsvrățiți au fost prinși, legați și transportați în fortăreța Ivangorod.

— Se telegrafiază din Petersburg ziarului »Berliner Tageblatt«, că în centrul orașului, într-o casă de lângă palatul ministeriului de comunicațiuni, s'a descoperit o fabrică de bombe. Revoluționarul care se afla acolo a împușcat pe un ofițer de poliție și pe un om al casei, însă a fost arestat. S'au confiscat cantități mari de materiale întrebuintate de revoluționari.

— Poliția din Petersburg s'a dus zilele aceste la locuința consilierului de stat în funcțiune Ivanitzky, spre a face perchișiție. Ivanitzky a tras patru focuri de revolver, răniind pe un ofițer de poliție și uciënd pe portarul casei. După aceea Ivanitzky se refugiază pe coperișul casei. Mulțimea adunându-se, s'au chemat cazaci, cari au rănit pe mulți cu nagaicele. După multă trudă, Ivanitzky și o tinără fată, care se afla în casa sa, au fost arestați.

NECROLOG. Subscriții cu inima înfrântă de durere aduc la cunoștință trecerea din viață a neuitatului lor soț, tată, fiu, ginere, frate, cumnat și nepot **Dr. Ioan Raț**, avocat în Șiria în etate de 34 ani și în al 4-lea an al fericitei sale căsătorii. Rămășițele pământesci ale scumpului defunct, sfințite de preoțimea gr. or. română din Șiria, Duminecă în 3 (16) Iuliu dimineța vor fi transportate la Arad, unde după amiazi la orele 5 vor fi așezate spre odihnă eternă în cripta familiară din cimiterul de jos.

Șiria, 2, 15 Iuliu 1905. Fie-i țărâna ușoară și bine cuvântată memoria lui! Văd. Georgina Raț, soția; Văd Teodora, Raț, mamă; Iustin Raț, frate; Adriana și Letiția, fice; Zeni măr. Papp, Maria măr. Pelle, surori. Vasilie Raț, Saveta Raț, Paulina Popa unchi și mătușe. Văd. Barbara Antonescu, sócră; Virgil și Camil Antonescu, Melentiu Papp, Petru Pelle, cumnați.

Bibliografie.

»Efectele publice«, de Ioan I. Lăpădatu, profesor de științe comerciale. Sibiu 1905. Prețul 1 cor. Acesta este titlul unei noue lucrări a d-lui Lăpădatu, apărută ca Nr. 3—4 în »Biblioteca băneilor române«, edată de »Revista Economică«.

În această lucrare a sa. autorul după ce ne arată cum s'au desvoltat efectele publice și cum se împart, trece și se ocupă în mod amănunțit de *Imprumuturile de stat*, explicându-le din toate punctele de vedere. În legătură cu natura și importanța lor ne arată, cari sunt imprumuturile temporale, cari cele perpetue, cum se face emisiunea bonurilor de tesaur, obligațiunilor rentelor, lozurilor etc. la noi și în alte state. cum se amortizează și ce sunt și cum se fac conversiunile.

Capitolul următor îl formeză *Scrisurile fonciare și prioritățile*, în care după ce se arată și importanța economică a acestor hârtii de valoare de asemenea ni-se explică modul cum se pun în circulație și cum se amortizează. Tot aci se tractează și obligațiunile comunale, înrudite ca gen cu scrisurile fonciare.

Urméază apoi a doua categorie principală a efectelor publice, *acțiunile*, la cari ca și în capitolele precedente, ni-se dau bune explicațiuni despre natura, importanța și felul acțiunilor, acțiunilor cu prioritate, biletelor de folosință etc. În sfârșit ca capitol final ni-se dă o descriere amănunțită a celor mai însemnate efecte publice din *monarchia austro-ungară*, arătându-se la fie-care efect când și cum s'a emis, cum și până când se amortizează, în ce sume sunt titlurile singuratiche, câtă dobândă aduc, când e scadența cupnelor, între ce sume variază cursul etc. Din toate aceste se pôte vedé, că această lucrare va puté fi cetită cu interes și folos de ori și cine, în special de cei-ce ocupă funcțiuni la băncile noastre.

Recomandându-o în atențiunea celor interesați, amintim, că se pôte procura dela autor. séu dela redacția »Revistei Economice« și Librăria archidieceșană din Sibiu pe lângă prețul de 1 corónă plus porto.

»Revista Nôstră«. Nr. 8 dela 1 Iulie v. are următorul cuprins: »Spadă și corăbii de G. Coșbuc; Când începe educațiunea copilului, de Luisa Neamțu; Implorare (poesie) de Ioan Gorun; Solorin (legendă) de A. Tălășescu; Imn iubirei (poesie) de Ana M. Holda; Cuprinde-mé (poesie) de Simca; Povața unui excursionist, de Vas. Pop; Martirii (roman) de Constanța Hodoș; Prometheus, trad. după Carmen Sylva; Cugetări, de Spic.; Cronica literară, Răspunsuri. Revista apare de 2 ori pe lună și costă abonamentul pentru Transilvania și Ungaria pe an 7 cor.

Dama misterioasă.

Pe timpul când Napoleon Bonaparte era încă consul, s'au sêvirșit mai multe atentate contra lui.

Cu ocaziunea unui asemenea atentat din Rue Saint Niclas, care s'a întâmplat la 24 Decembrie 1800, el scăpă de moarte ca prin minune. Din această cauză castelele Saint-Cloud și Malmaison, în cari locuia vara el și soția sa, erau strașnic păzite de garzi, și tot astfel de dispozițiuni s'au luat și în palatul Tuileriilor din Paris.

Intr'o zi se prezentă la Tuilerii o damă, pe care santinela n'o lasă să intre. Ofițerul de garzi o întreabă politicos: — Aveți pașaport d-nă? — Nu, răspune dama, care era voalată, nu sciam, că trebuie să am pașaport. — Și la cine voiți să mergeți? — La soția primului consul. — Numele d-vóstră? — Nu pot să-l spun. — Vê rog aveți bunăvoința și vă luați vëlul.

Trebuie să rămân necunoscută și de aceea nu pot să-ți împlinesc dorința.

În acest moment trecu Napoleon pe acolo.

— Ce este? întreabă el în ton brusc.

— Am vêđut o damă, care mi-s'a făcut suspectă. Ea nu voește să-și ia voalul și nici să-și spună numele și ce vrea.

— Sper, că față de mine va renunța la acest sistem. Madame, eu sunt primul consul, pôte mă cunoști?

— Da.

— Atunci să-mi spui cum te chemă și ce cauți aici.

Dama se înclină adênc și răspunde: Imi pare rău, dér n'am voie s'o fac această.

— N'ai voie? Și de la cine?

De la soția d-tale.

— Imi dai voie, madame, să-ți spun, că această mi-se pare foarte suspect.

— Dêcă ar fi de față prima camerieră a soției d-tale, ea ar puté dovedi, că spun adevêrul.

— Dér ea nu este aici, și această dovadă nu este de ajuns. Mê duc chiar eu la soția mea și-i voiți cere informațiunile necesare. Acestă damă de-ocamdată rămâne aici, și d-ta imi răspunđi cu capul de densa — adause Napoleon adresându-se ofițerului.

El părăsi vestibulul dela galeria Diane, unde avuse loc scena de mai sus și grăbi spre apartamentele soției sale.

— Iosefino — țise el, intrând în salonul soției sale, — jos se află o damă voalată, care se referă la tine. Ea a fost oprită de garda palatului și s'a făcut suspectă prin aceea, că susține, că tu ai oprit-o să-și spună numele. Afară de aceea ea n'are voie să spună nimênuui ce afacere o aduce aici, nici chiar mie.

— O, este adevêrat, răspunde Iosefina perplexă, cunosc pe acea damă și eu am rugat-o să vină aici.

— În chip atât de misterios?

— O, da, foarte misterios, răspunde Iosefina.

— Așa-dér aceste secrete sunt și față de mine.

— Tocmai față de tine, cu deosebire tu nu trebuie să le știi.

— Dér voesc să le știu.

— Ei, atunci trebuie să-ți spun. Dér trebuie să-mi făgăduiesci să nu spui nimênuui, mai înainte de tôte, nici o damă nu trebuie să știe, căci este lucru foarte neplăcut să servesci de obiect de ris.

— Dêcă doresci, firesce, eu nu voiți vorbi cătră nimeni.

— Ei bine, dama voalată este madam Letellier, o depilătore escelentă.

— O depilătore?

— Nu înțeleg?

— Nu înțeleg de loc și nici ideile n'am despre ce spui.

— Tu nu știi ce va să țică o depilătore?

— Nu, nici habar n'am de așa ceva.

— Iosefina îi arată sprincenele și têmeplele și țise suspinând:

— Plină de spaimă am descoperit aici și aici câteva fire albe, pe cari ea trebuie să le vâpsescă séu să le scótă. Pentru această am chemat-o aici.

Napoleon începú să ridă cu hohot.

— Pentru această este atâtă mister?

— Nimeni nu trebuie să știe, nici

chiar tu. Noi femeile voim să fim cât de mult timp frumoșe și tinere.

Napoleon dădu ordin, ca acea damă misterioasă să între ori când în palat.

C.

ULTIME SCIRI.

Berlin, 16 Iulie. »Vossische Ztg.« primesce din Roma o telegramă în care se spune, că consulul general italian din Nev-York a anunțat plecarea din America a doi anarhiști, cu scopul da a omori pe președintele Loubet și pe regele Italiei Victor Emanuel,

Roma, 16 Iulie. În întreaga Italie domnesc călduri exstraordinare. În mai multe părți ale țerei s'au întâmplat casuri de insolațe.

Viena, 16 Iulie. O telegramă soșită aici anunță, că direcția căii ferate Varșovia-Viena a hotărât, ca să se întrebuinteze în serviciu și limba poloneză pe lângă cea rusescă.

Comarom, 17 Iulie. Contele Appony a ținut aici la o adunare populară, un discurs în care a țis, că prin circulara lui Fejervary ilegalitățile și-au ajuns culmea. Majoritatea ar fi dispusă a constitui ministerul, însă ea nu pôte renunța la cunoscutele postulate militare.

Domnii abonați, cari pe ziua de 1 Iulie v. nu și-au reînnoit încă abonamentul, să binevoiescă a-l reînnoi neamănat, ca să nu li-se înterupă regulata espedare a ziarului.

Administrațiunea
»Gazetei Transilvaniei«.

Proprietar: Dr. Aurel Mureșianu.

Redactor responsabil: Traian H. Pop.

Dr. ST. N. CIURCU.

Viena IX Pelikangasse 10. Telefon nr. 17065.

Cabinet de consultațiune
cu somitățile medicale și specialiștii din Viena.

Stabiliment de hydrotherapie Wällischhof,

stațiune de tren și postă Brunn-Maria-Enzersdorf, 30 min. departe de Viena.

Arangiamet modern
(pe lângă hydrotherapie completă, băi electrice, de aer, sóre, massage, electricare gimnastică suedă etc.)

Prețuri moderate.

Cu prospecte și informațiuni mai detaliate stă la dispoziție direcțiunea și medicul stabilimentului

Dr. Marius Sturza.

**Dela „Tipografia A. Mureșianu“
din Brașov,
se pot procura următoarele cărți**

(La cărțile aici înșirate este a se mai adauge pe lângă portul postal arătat, încă 25 bani pentru recomandăție.)

**Cărți pentru comercianți
și funcționari de bancă:**

Introducere în contabilitate și contabilitatea în partidă simplă, de I. C. Panțu. O carte bună pentru a învăța cu ușurință contabilitatea. Pagini I—VIII + 213. Prețul 2 cor. (+ 20 b. porto).

Al doilea capitol din contabilitatea dublă, de I. C. Panțu. Această broșură conține: *afacerile de credit cambial și afacerile de bancă.* Prețul broș. 2 corone (+ 10 bani porto).

Curs complet de corespondență comercială cu explicația termenilor comerciali de I. C. Panțu. Ediția a doua prelucrată și augmentată I—XI+322 pagini. Această carte e scrisă pentru comercianții noștri, pentru funcționarii de bancă și pentru conducătorii băncilor. Conține explicații asupra comerțului de mărfuri și de bancă, asupra polițelor, mijloacelor de plăți și conturile curente. La sfârșit are un vocabular cu peste 500 de termeni comerciali, explicații la înțelesul tuturor. Carte folosită pentru toți, cari au afaceri comerciale și daraveri cu băncile. *Se poate procura* cu prețul de cor. 3-50 b. dela tipografia A. Mureșianu din Brașov.

Despre influința împrejurărilor asupra acțiunilor și deprinderilor animalelor de Lamark, cu un studiu asupra lui Lamark de Panaite Iosin. Prețul 50 b. (pl. 10 b. porto).

Cursul la bursa din Viena.

Din 16 Iulie n. 1905.

Renta ung. de aur 4%	116.35
Renta de corone ung. 4%	96.65
Impr. căil. fer. ung. în aur 3 1/2%	87.65
Impr. căil. fer. ung. în argint 4%	96.30
Bonuri rurale croate-slavone	97.50
Impr. ugar. oa premii	218.75
Losuri pentru reg. Tisei și Seghedin	166.35
Renta de hârtie austr. 4 1/10	100.30
Renta de argint austr. 4 1/10	100.30
Renta de aur austr. 4%	119.30
Renta de corone austr. 4%	100.45
Bonuri rurale ungare 3 1/2%	92.95
Losuri din 1860.	157.—
Acții de-ale Băncii austro-ungară	16.37
Acții de-ale Băncii ung. de credit	777.50
Acții de-ale Băncii austr. de credit	658.75
Napoleonori	19.09
Mărci imperiale germane	117.40
London vista	240.17 1/2
Paris vista	95.52 1/2
Note italiene	95.47 1/2

Cursul pieței Brașov

Din 17 Iulie n. 1905.

Banote rom. Cump.	18.96	Vend.	19.—
Argint român.	18.92	"	18.96
Napoleon'ori.	19.06	"	19.10
Galbeni	11.20	"	11.30
Ruble Rusești	2.53	"	2.54
Mărci germane	117.20	"	117.50
Lire turcești	21.50	"	21.60
Scris. fonc. Alpiș 5%	101.—	"	102.—

Bucătărie românească

**Bucate bune românești
se capătă în local și afară
de local la ANA TUZAR
strada Castelului nr. 75. 2-4.1826.**

**Abonamente la
„Gazeta Transilvaniei“
se pot face ori și când pe timp mai
indelungat seu lunare.**

**Unde se mănâncă bine
și se béu VINURI curate
de Mediaș BERE de Pilsen
„Urquell“ prospătă dela cep în
fie-care di? ? La**

**Restaurantul Schwarzburg
în Brașov, Str. Spitalului nr. 20.**
Lista de bucate românească.
De o cercetare numerosă se rógă
C. R. GLIGORE CRISTEA,
86—0 conducătorul restaurantului.

Copiilor precum și adulților un neprețibil dar dumnezeesc!

Izvorul „GLORIA“ de Arkos

**în fer și lithiu-hydrocarbonic foarte bogată
apă minerală medicinală**
de un efect miraculos, necauzând iritațiuni de sânge și unflaturi la stomac, ca cele mai multe ape minerale pré concentrate în acid carbonic liber și în săruri mineralice.

(Autorisată ca apă medicinală prin decret ministerial intern Nr. 401—1905).

Apa minerală „Gloria“ este un remediu de cură foarte prețios, care stărnesc pofta de mâncare și înlesnește mistuirea de minune, promovă secrețiunea udului și acréla udului, în mod frappant și influențază membrele fegmatice ale organelor respirătoare, circulațiunea sângelui și activitatea nervilor într'un mod surprinzător.

Tot așa și pentru copii în ori-ce etate este apa minerală „Gloria“ deosebit de bună și foarte prețioasă, dorită instinctiv de dinșit, care favorizează sănătății lor în modul cel mai îmbucurător.

Béu cu Șampanie, cu vin séu cu bere, apa „GLORIA“ va paralisa efectul amețitor ale acestor băuturi mai ales asupra creierilor și a nervilor de multe-ori foarte vătămător, sub ori ce împrejurare.

Pe baza unui studiu foarte minuțios mă simt deci obligat a publica, că ori și cine cătră sine, părintii însă și cătră copii lor vor comite mai mult ca o neglijență, decât n'ar încerca efectul minunat al acestei naturale și intr'adever binecuvântată apă minerală, care se manipulează la izvor, — pe cât stă în puțința omenescă — cu cea mai deosebită severitate.

Deposit propriu în Brașov, Str. aței nr. 6,

(vis-à-vis de SCHWARZBURG),

unde se află cu schimbarea sticlelor:

o sticlă de un litru apă minerală „Gloria“ pentru 20 filleri,
" " " 1/2 " " " " " 14 "

Josef György,

administrațiunea izvorului „Gloria“ de Arkos.

2-100

BRAȘOV, la porța Strada Vămii.

BIOSCOP

urias al lui NARTEN.

Luni în 17 și Marți în 18 Iulie a. c.

1. Tăciunaru. 2. Călătoria la Londra și Paris, cu tren și vapor. 3. Diferite tablouri ale orașului Paris. 4. Călătoria unui om beat în lună. (Comic.)

La 8 ore séra cu muzica militară.

Prețul locurilor: locul I 1 cor., locul II 60 b., locul III 30 bani.

Representația dela 6 ore prețuri scădute:
Locul I 60 b., locul II 40 b., locul III 20 b.

Lunea și Vinerea séra 8 ore.

Representație din Paris numai pentru adulți.

De o vizitare numerosă se rógă

**proprietarul
GEORG NARTEN.**

500 lampe
1000 locuri
de ședut.

1000 locuri
de ședut.
10 lampe în cerc.

Proprie întocmire splendidă de electricitate 20 PH.

Proprie întocmire splendidă de electricitate 20 PH.

În atențiunea Damelor și Domnilor!

Confecțiuni de Dame
Têrgul Inului Nr. 28.

Fondată la 1892.

Confecțiuni de bărbați
Têrgul Inului 31—33 în palatul lui Czell.

Dela deschiderea prăvăliilor mele mi-am procurat tot-déuna depositul meu de haine cu bani gata, prin ceea-ce mă află în plăcută situație de a oferî Onor. public favorurile cele mai extreme, mai ales că cumpărătura a doua de primăvară a fost foarte favorabilă și succésă. Depositul meu de haine constă din confecțiuni de ale firmelor indigene și streine din cele mai distinse; se confecționează sub privighierea mea personală, după croiala cea mai modernă din stoffe curate de lână și cu accesoriu de cele mai durabile.

Ceea-ce privesce prețurile, aceste sunt așa de ieftine, încât ori cine se pôte convinge, că cu prețuri așa de favorabile nimeni nu pôte servi. — Fiind-că principiul meu este să fac dever mare cu puțin profit ofer: **garderobă pentru bărbați din stoffe bune** după cea mai din urmă modă cu următoarele prețuri:

- ! Costum în ori-ce colóre,
- ! Pardesiu căptușit cu mătase,
- ! Pantaloni,
- ! Vestă de pichet modernă,

la olalată le dau cu 20 fiorini.

Asortiment mare de haine pentru Dame și bărbați
Cu totă stima **N. P. GOLDMANN,** magazin de haine pentru dame și bărbați.

PREȚURÎ FĂRĂ CONCURENȚĂ!

Despărțământul pentru Dame.
Têrgul Inului Nr. 28.

1 Haveloc de Dame	fl. 4.50.	} mai sus.
Palton negru modern	fl. 6.—	
Paletot	fl. 6.—	
" de fetițe, copii	fl. 4.—	
" de Dame double engl.	fl. 4.—	

Despărțământul pentru bărbați.
Têrgul Inului Nr. 31—33 în palatul lui Czell.

1 Pardesiu modern pentru bărbați	fl. 7.50.	} mai sus.
Tiister engl. modern double	fl. 8.—	
Costum modern Sacco	fl. 7.50.	
Haveloc	fl. 6.—	
Costum de școlari	fl. 4.50.	
Pardisiiu de copii	fl. 5.—	
Costume de copii dela 1 fl. 50 cr.		

Alegere colosală din fie-care specie și prețuri ieftine surprinzătoare.